



قانون کمک و نتو مکینی

## دستورالعمل‌های سازمان‌های آموزشی محلی

### دستورالعمل‌های پرسشنامه مسکن:

اطلاعات آژانس آموزشی محلی (LEA) خود را در این فورم اضافه کنید قبل از به اشتراک گذاشتن فورم با والدین، سرپرستان، خانواده‌ها و/یا جوانان. منطقه ای که برای اطلاعات آژانس در نظر گرفته شده است دقیقاً زیر عنوان است و همچنین بخشی قابل پر کردن در زیر فورم است. بخش تکمیل شده مشابه این خواهد بود:

#### پرسشنامه مسکن برای

نام LEA یا سایت مدرسه شما

والدین، سرپرست یا نوجوانان بخش های میانی پرسشنامه مسکن را که مربوط به نام فرزند یا فرزندان، اقامت شبانه است، می خوانند و تکمیل می کنند. ، اطلاعات تماس و سایر کودکانی که با والدین یا قیم زندگی می کنند.

LEA باید بخش پایینی پرسشنامه مسکن را تکمیل کند. سه بخش قابل پر کردن وجود دارد: یکی برای نام رابط بی خانمان LEA، یکی برای شماره تلفن آنها و دیگری برای آدرس ایمیل آنها.

این فرم باید به عنوان بخشی از مواد ثبت نامی که LEA با خانواده ها و جوانان به اشتراک میگذارد گنجانده شود. این فرم بسته به فرم های ثبت نام فعلی LEA شما به عنوان یک الگو یا به عنوان مستقل استفاده می شود.

برای راهنمایی بیشتر در مورد استفاده یا تکمیل پرسشنامه مسکن یا هر گونه سوال در مورد پرسشنامه مسکن، لطفاً به اینجا مراجعه کنید (<https://www.cde.ca.gov/sp/hs/cy/documents/guidanceforquestionnaire.docx>). این راهنما اطلاعات دقیقی را در مورد هدف و استفاده، نگرانی های به اشتراک گذاری داده/اطلاعات در مورد، و نحوه بهترین استفاده از پرسشنامه مسکن با خانواده ها و جوانان در اختیار LEA قرار می دهد.

اگر در مورد این موضوع سوالی دارید، لطفاً از طریق تلفن به شماره 866-856-8214، یا از طریق ایمیل به آدرس [HOMELESSED@cde.ca.gov](mailto:HOMELESSED@cde.ca.gov)، با اداره آموزش و پرورش کالیفرنیا، برنامه آموزش بی خانمان ها در دفتر برنامه ها و پشتیبانی دانشجویان یکپارچه تماس بگیرید.

## McKinney –Vento Assistance Act

نام خانوادگی دانش آموز

نام مدرسه:

اطلاعات ارائه شده در زیر به LEA کمک می کند تا تعیین کند شما و/یا فرزندان چه خدماتی را می توانید دریافت کنید. این می تواند شامل خدمات آموزشی اضافی از طریق عنوان A، قسمت A و/یا قانون کمک فدرال McKinney-Vento باشد. اطلاعات ارائه شده در این فرم محرمانه نگه داشته خواهد شد و فقط در اختیار کارکنان مدرسه و منطقه مناسب قرار خواهد گرفت.

در حال حاضر، آیا شما و/یا خانوادهتان در هر یک از شرایط زیر زندگی می کنید؟

- اقامت در یک پناهگاه (پناهگاه خانوادگی، پناهگاه خشونت خانگی، پناهگاه جوانان) یا تریلر آژانس مدیریت اضطراری فدرال (FEMA)
- اشتراک مسکن با دیگران به دلیل از دست دادن مسکن، مشکلات اقتصادی، بلایای طبیعی، نبود مسکن مناسب، یا دلیل مشابه
- زندگی در ماشین، پارک، محل کمپ، ساختمان متروکه یا سایر مکان های اقامتی نامناسب (مانند کمبود آب، برق یا گرما)
- زندگی موقت در هتل یا هتل به دلیل از دست دادن مسکن، مشکلات اقتصادی، بلایای طبیعی، یا دلیل مشابه
- زندگی در اقامتگاه تک خانه ای که دائمی است

والدین یا قیم امضا کننده زیر

من دانش آموز زیر 18 سال هستم و جدا از والدین یا قیم زندگی می کنم:  بله  خیر

گواهی می دهد که اطلاعات ارائه شده در بالا درست و دقیق است

چاپ نام والدین/سرپرست امضا تاریخ

(کد منطقه) شماره تلفن نشانی خیابان شهر ایالت پست پستی

فرزند یا فرزندان شما حق دارند:

- ثبت نام فوری در مدرسه ای که آخرین بار در آن تحصیل کرده اند (مدرسه مبدأ) یا مدرسه محلی که در آن هستید. در حال حاضر اقامت دارید، حتی اگر تمام مدارک مورد نیاز در زمان ثبت نام را نداشته باشید.  در صورت درخواست شما و به نفع شما به حضور در مدرسه مبدأ آنها ادامه دهید.  در صورت نیاز، همان برنامه ها و خدمات ویژه ای را که برای سایر کودکان ارائه می شود، از جمله وعده های غذایی رایگان و عنوان اول دریافت کنید. همانطور که به کودکان بی خانمان، جوانان و خانواده های آنها مربوط می شود.
- لطفاً تمام کودکانی که در حال حاضر با شما زندگی می کنند را فهرست کنید.

نام	جنسیت	تاریخ تولد	کلاس	مدرسه

اگر در مورد این حقوق سوالی دارید، لطفاً با رابط محلی بی خانمان ها، دکتر جی برنز، از طریق تلفن 7600-375-916، داخلی تماس بگیرید. 1371 یا از طریق ایمیل به نشانی [jberns@wusd.k12.ca.us](mailto:jberns@wusd.k12.ca.us) یا با متخصص ارتباط با جوانان، ماریا مونوز، از طریق تلفن 0503-753-916، داخلی تماس بگیرید. 3635 یا از طریق ایمیل به [mmunoz@wusd.k12.ca.us](mailto:mmunoz@wusd.k12.ca.us) آدرس